

Symec VL

(DE) Filtrervlies - Zum Selbstzuschneiden

- kein Verfilzen
- doppelte bis dreifache Standzeit herkömmlicher Filterwatte
- geeignet für alle Filtertypen
- geeignet als Vorfilter und biologischer Langzeitfilter
- einfach mit der Schere zuzuschneiden
- vor der ersten Verwendung unter fließendem Wasser ausspülen!

Inhalt: 1 Vlies 80 x 25 x 3 cm

(GB) Filter Floss - To be cut to size

- no matting
- twice to three times the service life of other filter flosses
- suitable for all types of filter
- suitable for use as pre-filter or biological long-term filter
- simple to cut with scissors
- rinse under running water before using for the first time

Contents: 1 floss 80 x 25 x 3 cm

(FR) Feutrine pour filtre à découper

- Pas de peluches
- Résiste deux à trois fois plus longtemps que la ouate filtrante habituelle
- Adaptée à tous les types de filtres
- Adaptée comme préfiltre et filtre biologique longue durée
- Découpe simple à l'aide de ciseaux
- Rincer à l'eau du robinet avant la première utilisation!

Contenu: 1 feutrine 80 x 25 x 3 cm

(NL) Filtreervlies - Zelf op maat knippen

- vervilt niet
- 2- tot 3-maal zo duurzaam als gebruikelijke filtreerwol
- geschikt voor alle filtertypes
- geschikt als voorfilter en als langdurig werkende biologische filter
- eenvoudig met een schaar op maat te knippen
- vóór het eerste gebruik onder stromend water uitspoelen!

Inhoud: 1 vlies 80 x 25 x 3 cm

(IT) Ovatta filtrante a taglio

- nessun infiltramento
- da due a tre volte più resistente della solita ovatta filtrante comune
- adatta per tutti i tipi di filtro
- adatta come pre- filtro e filtro biologico di lunga durata
- da tagliarsi semplicemente con le forbici
- sciacquare prima del primo uso con acqua corrente!

Contenuto 1 feltro 80 x 25 x 3 cm

(SE) Filtervadd - Klipp själv till önskad storlek

- tovar sig inte
- håller två till tre gånger längre utan rensning jämfört med vanlig filtervadd
- passar till alla filtertyper
- bra som förfilter och biologiskt långtidsfilter
- lätt att klippa till med sax
- Spola Symec VL under rinnande vatten innan den används första gången!

Innehåll: 1 filtervadd 80 x 25 x 3 cm

(ES) Tela sin tejer filtrante - Para cortar a medida

- Ningún afieltramiento
- Doble a triple período de servicio del algodón de filtro tradicional
- Apropriada para toda clase de filtros
- Apropriada como filtro previo y filtro biológico de larga duración
- Fácil de cortar con tijera
- Antes del primer uso, ¡ enjuáguela con agua corriente!

Contenido 1 tela sin tejer de 80 x 25 x 3 cm

(PT) Tecido filtrante - pode ser cortado à medida necessária

- não feltra
- pode ser utilizada durante um periodo duas a três vezes longo que algodão filtrante comum
- apropriado para todas os tipos de filtros
- pode ser utilizado como filtro de entrada e como filtro biológico de longa duração
- pode facilmente ser cortado à medida necessária com uma tesoura
- lavar o tecido filtrante sob água corrente antes de utilizá-lo pela primeira vez!

Conteúdo: 1 tecido filtrante de 80 x 25 x 3 cm



JBL GmbH & Co. KG
Dieselstraße 3
67141 Neuhofen
Made in Germany
<http://www.JBL.de>